



PARADE SC

[操作說明書] [保管用]

請務必閱讀本使用說明書並妥善保管

非常感謝您購買我們的產品。

⚠ 該產品主要用於幫助能夠獨立行走的使用者能更加穩定地行走。(不適用對於不抓住扶手等固定物品就無法行走的人，或者不得到護理人員的幫助就無法行走的人) 如不清楚是否適合使用時，建議根據需要諮詢專家(福利用具專業諮詢員、治療師等)。

此外，使用前請仔細閱讀本說明書的內容，充分理解後再使用。

目 錄

警告	1	調整煞車方法	5
注意事項	1~2	設定煞車方法	5
各部分的名稱	3	如何操作腳輪	5
車身折疊 / 展開方法	4	如何使用籃子架	6
調整手把高度	4	座面的使用方法	6
停車煞車的操作方法	4	雨傘固定帶的使用方法	6
煞車桿的操作方法	5	故障處理方法	6

如果產品出現問題，請先聯絡您的零售商。



英屬開曼島群商勝邦福樂智股份有限公司
台灣分公司 ☎ 02-2986-0551

使用時，請根據自己的身體狀態判斷是否可以使用，以免發生危險。

- 由於老化等原因，行走功能可能會下降，導致本產品不再適用，並可能有危險。
- 如果您在室內或室外，即使短距離移動也有困難，請勿使用。
- 請定期諮詢專業人士，確認本產品是否適合您。為防止跌倒和故障，請務必遵守以下幾點。

警告事項 可能會導致跌倒等嚴重事故的風險

- 請勿在汽車、公車、火車、手扶梯或樓梯上使用。
- 請勿在雨天、雪天、冰天雪地或其他濕滑路面上使用。
- 在交通繁忙、人流密集的地方或夜間使用時，請務必小心。
- 請注意，您可能會被台階或凹槽絆倒。此外，請勿傾斜靠近台階。務必在台階前停下來，小心通過。
- 通過鐵路道口時，請小心階梯或凹槽。警報響起時，如果您驚慌失措地摔倒或車輪卡在凹槽中，則尤其危險，因此建議您與同伴一起通過。
- 請務必正確組裝調整車輛。
- 確保折疊桿完全放下並且鎖已牢固鎖定。如果鎖未鎖定，車輛會折疊起來，非常危險。
- 請勿單手推動車輛使用。
- 請確保手把高度調整零件（左右）已固定。倚靠手把、懸掛行李或施加過重的重量都可能導致車輛向前移動並翻倒。
- 請勿用作腳凳。
- 請勿坐在傾斜的路面等坡道上。
- 使用座面時，請務必將左右車輪的停車擋塊安裝到位，以確保車輛不會移動。
- 請勿坐在座面以外的任何地方。
- 請勿淺坐在座面上。
- 從座面上站起來時，請確保車輛不會移動，並緩慢站立。
- 請勿讓嬰幼兒操作車輛。也請勿讓他們站在座面上。
- 請勿將座面放在嬰幼兒觸及的地方。
- 除我們服務人員外，請勿拆卸或改造產品。

注意事項 可能會造成傷害的風險

※ 使用前

- 調整車把高度會影響煞車效果，因此如果您已調整車把高度，請參閱 P.5 **如何調整煞車**，並相應地調整煞車。
(初始煞車設定是在車把處於最低位置時調整的。)
- 檢查產品的各個部件（尤其是左右車輪上的手煞車和停車煞車的有效性、車輪和煞車配件的磨損情況以及推動車輛時的任何晃動），並確保調整到位。如果車架或任何零件出現裂痕、損壞或變形，請勿使用。

※ 使用中

- 最大承重為100kg。(僅限體重100kg以下的使用者使用)
- 購物袋最大承重為10kg。(請勿放置超過10kg的物品，包括放在座椅上的購物籃和放在購物袋內的任何物品)
- 請將重物放置在購物籃/購物袋的底部。
- 請勿將物品放置在購物籃/購物袋以外的任何地方。
- 請勿將物品懸掛在手把等地方。
- 請勿在有人坐在車上時推動車輛。
- 請勿將嬰兒、兒童或動物放在購物籃/購物袋上。
- 打開或關閉車輛時，請勿讓嬰兒或兒童靠近。
- 請勿在購物袋內裝有物品的情況下打開或關閉車輛。
- 操作煞車或停車煞車時，請小心以免夾傷手指。
- 當煞車鎖緊時，請勿推動車輛。
- 折疊車輛時，請小心不要夾到手指。
- 離開車輛時，請務必鎖緊煞車。
- 請勿在明火附近使用。(樹脂會變形，無法保持其性能。)
- 請勿在有碎石、沙子或泥漿的地方(尤其是水坑)使用或存放本產品。
- 請勿用於其他用途。

※ 使用後（存放保養）

- 避免存放在明火附近或高溫潮濕的地方。
- 請勿將車子放在雨中。這可能會導致生鏽和老化。
- 清潔或保養時，請小心不要被面板的尖端或突出部分弄傷。
- 如果車子被淋濕，請用乾布擦拭。
- 請勿使用油漆稀釋劑或汽油等有機溶劑擦拭車身、座椅或車包。
- 請用柔軟的布擦去車座和車包織物上的污垢。
- 請勿將沙子、泥土或其他污垢留在車架或車輪上；務必將其擦掉。
- 如果您長期不使用，請清除所有污垢並將其存放在陰涼處，避免存放在高溫潮濕的地方。此外，如果使用了停車煞車，後輪可能會出現煞車的壓痕，因此建議將存放在可以讓車子獨立站立的地方，而無需使用停車煞車。
- 存放在溫度變化劇烈的地方可能會導致座椅和車包變色或變硬，車身老化並故障。
- 如果車輪或車身發出吱吱聲，請擦去污垢，並在連接部位滴上潤滑劑。然後重複旋轉和折疊操作2至3次。
- 請勿將車子放置在緊急出口、滅火器或消防栓前。
- 定期檢查所有零件（車輪、煞車等）是否有損壞、鬆動或磨損，並視需要進行調整或更換。
- 定期檢查鉚釘、螺絲等是否鬆脫。
- 請將使用說明書妥善保管。

※ 廢棄方式

- 請依照地方政府的指示處理。

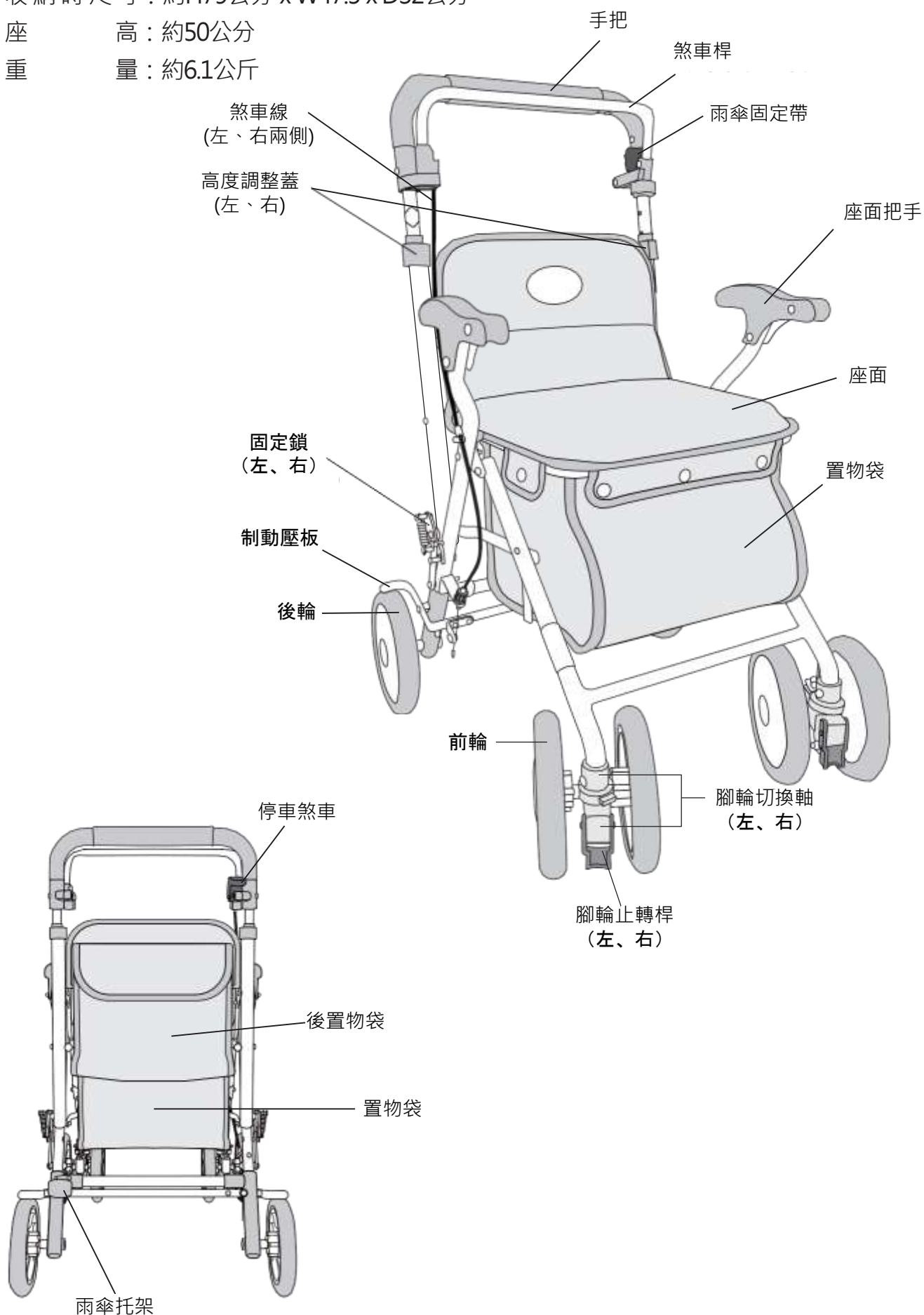
各部分名稱

使用時尺寸：約H84~93 x W47.5 x D58 公分

收納時尺寸：約H79公分 x W47.5 x D32公分

座 高：約50公分

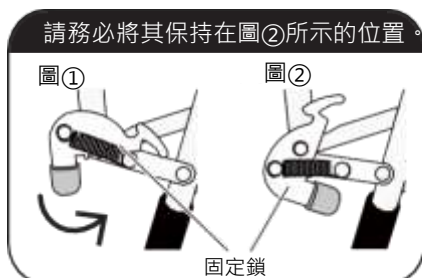
重 量：約6.1公斤



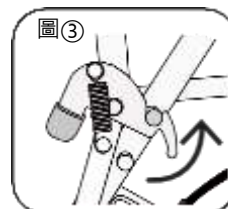
車身折疊 / 展開方法

【車身展開方法】

- 1** 請將兩側的固定鎖沿箭頭方向完全按下。(參照圖①、圖②)之後，請將手柄和座面沿箭頭方向展開。



- 2** 打開車身後，左右固定鎖將鎖上。



※鎖定狀態



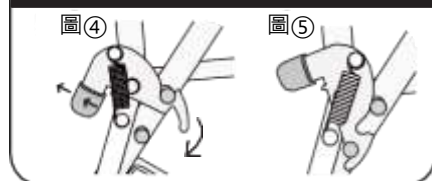
注

- 展開車身時，請務必參考展開方法，仔細檢查固定鎖的位置。在(圖①)所示的狀態下，固定鎖無法正確鎖定。請確保其處於(圖②)所示的狀態。如果固定鎖未鎖定，車身在使用過程中可能會折疊，這非常危險。
- 如果展開車身時方向錯誤，請在不接觸固定鎖的情況下折疊車身，然後參考展開方法重複展開步驟。
- 小心不要夾住煞車線或其他零件。
- 展開車身後，請檢查固定鎖是否已上鎖。(參見圖③所示的狀態)

【車身折疊方法】

- 1** 折疊時，按圖中箭頭方向提起兩側的鎖扣，將其從插梢中取出。(見圖④、⑤)

請務必將其保持在圖⑤所示的位置。



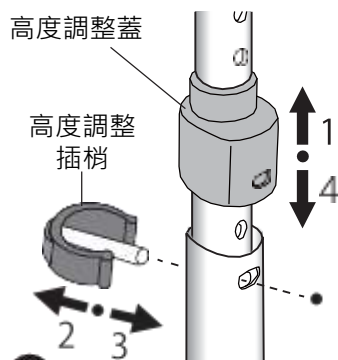
- 2** 握住手把和前部2處，向圖中箭頭方向將內側夾住摺疊。



注

如果固定鎖無法移動，表示您展開的方式不正確。請勿觸碰固定鎖，而是依照折疊方法2的說明折疊車身。

調整手把高度



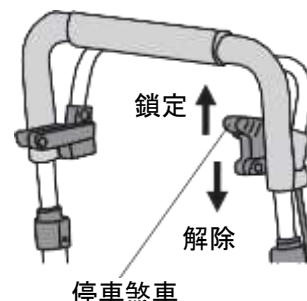
1. 向上拉起左右高度調整蓋。
2. 拔出高度調整銷。
3. 從四個高度檔位中選擇您喜歡的高度後，將左右高度調整銷牢固地插入。
4. 將左右高度調整蓋恢復到原位。

注

- 請確認左右為相同高度後再進行固定。
- 安裝高度調節瓶後，請務必將高度調節蓋子放回原位。
- 調節高度時請注意不要掉落高度調節瓶。
- 請確認是否晃動、框架是否不動。

停車煞車的操作方法

1. 抬起停車煞車以鎖定後輪。
2. 放下停車煞車解鎖。

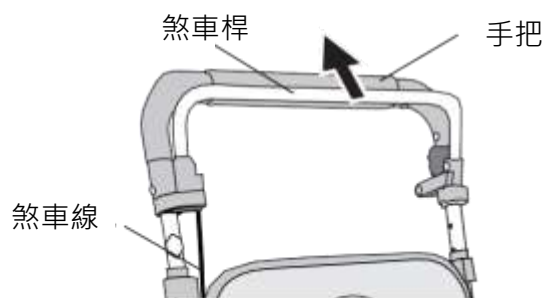


注

- 停車煞車處於鎖定狀態（後輪鎖定）時，請勿推動車輛。
- 坐下或離開車輛時，請務必鎖定停車煞車。
- 由於其結構原因，停車壓板的制動力不如汽車煞車，因此請勿在斜坡等地方坐下。

煞車桿的操作方法

握住煞車桿，後輪就會卡住。



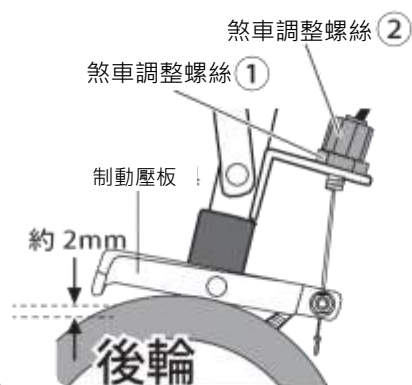
注

- 請勿將手指放在手把和煞車桿之間進行操作。
- 制動器在結構上不像汽車的制動器那樣起作用，所以請不要過於相信。
- 煞車線折 / 彎曲時，煞車會變差，因此請委託更換煞車線。

調整煞車方法

如果煞車效果變差，請進行調整。

- 改變車把高度可能會導致煞車效果變差，因此請進行調整。
- 調整後，當不使用駐車煞車時，後輪和煞車硬體之間應保持約 2 公尺的距離。
- 調整完成後，握緊手煞車桿並檢查煞車是否正常運作。

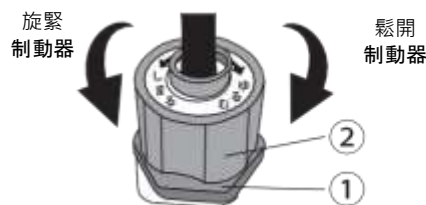


<鎖緊煞車>

沿著「旋緊」方向旋轉 ② 以鎖緊煞車，然後順時針旋轉 ① 以完全鎖緊並固定煞車。

<如何鬆開煞車>

要鬆開煞車時，請逆時針鬆開 ①，沿「鬆開」方向旋轉 ②，然後順時針完全鎖緊 ① 以將其固定到位。



設定煞車方法

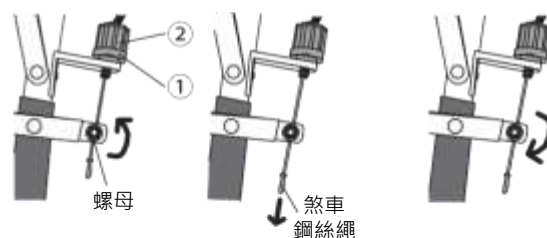
如果按照上述煞車調整方法操作後煞車仍然不起作用，則需要重置煞車。

- 重置煞車前，請確保未使用停車煞車，並順時針完全擰緊煞車調整螺絲 ① 和 ②。
- 使用尖嘴鉗和 10mm 棘輪扳手（或扳手）。



用 10mm 棘輪扳手鬆開螺母，用尖嘴鉗將煞車線向下拉，同時保持後輪與煞車部份之間的距離約為 2mm，然後用 10mm 棘輪扳手鎖緊螺母。

※ 如果使用上述方法後仍然無法煞車，請聯絡您購買產品的零售商。



注 設定所有煞車非常重要。如果煞車或停車煞車失靈，可能會導致嚴重事故。設定完成後，請檢查駐車煞車是否已啗合。（請參閱第4頁（停車煞車的操作方法））鬆開駐車煞車後，請握緊煞車桿並緩慢行走，以檢查煞車是否正常運作。

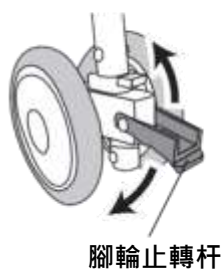
如何操作腳輪

如果放下腳輪旋轉止動桿，並沿著轉彎方向用力，車輪可以向左或向右旋轉60度。如果在直線行駛時抬起腳輪旋轉止動桿，車輪將被鎖定。（無法再轉彎。）

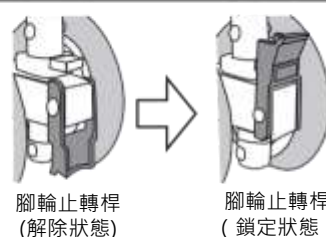
左右各 60 度



注 確保腳輪旋轉止動桿兩側處於相同位置。



腳輪止轉杆



腳輪止轉桿
(解除狀態)

腳輪止轉桿
(鎖定狀態)

如何使用籃子架

翻起座面，拉出籃子支架，並將座椅恢復原位。將籃子放在座椅和籃子支架的上方。

(籃子底部尺寸最大約為長 27 厘米，寬 40 厘米)

- 注**
- 將籃子穩固地放置在座椅中央。
 - 突然傾斜可能會導致其失去平衡。
 - 使用籃子支架時，請務必檢查籃子的尺寸，並確保其不會搖晃。



籃子支架

座面的使用方法

坐下時，請啟動停車煞車，慢慢坐在座面的中央部位，使體重均勻地施加在整個座面上。

停車煞車啟動
(鎖定)



- 注**
- 坐下前，請確保座椅完全打開並固定。
 - 如果坐姿過淺或臀部用力過猛，身體可能會晃動，導致失去平衡。請務必小心。
 - 請勿坐在傾斜路面或斜坡等地方。
 - 最大承重為 100 公斤。體重超過 100 公斤的人無法使用本產品。
 - 請勿在籃子架展開的狀態下就座。



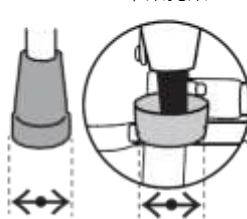
雨傘固定帶的使用方法

放下傘架托架，將傘頭放入傘架托架，然後用傘架纏繞帶，將其固定到位。

傘架纏繞帶



傘架托架



注

● 直徑 39mm 未滿

- 請使用傘架帶將雨傘和手杖牢固固定。
- 傘尖直徑 39 毫米或以上的雨傘和手杖無法放入傘架。



故障處理方法

情 況	原 因	處 理 方 法
手把搖晃鬆動	① 固定鎖未鎖緊。 ② 手把高度調整部件未固定牢固。	① 檢查兩側的固定鎖是否已牢固鎖緊。 ② 閱讀說明書P.4內 調整手把高度 說明，並確保高度調整到位。
停車煞車或手煞車起不了作用	① 彈簧老化 ② 車輪磨損 ③ 車輪損壞 ④ 連接件生鏽 ⑤ 煞車線折 / 彎曲 ⑥ 制動壓板彎曲或損壞	① 更換彈簧 (請諮詢購買產品的商店) ② 更換車輪 (請諮詢購買產品的商店) ③ 更換車輪 (請諮詢購買產品的商店) ④ 塗抹潤滑劑 ⑤ 更換煞車線 (請諮詢購買產品的商店) ⑥ 更換煞車配件 (請諮詢購買產品的商店)
腳輪不旋轉	① 腳輪旋轉軸內進入泥土或沙。 ② 彈簧老化。	① 用手旋轉腳輪，清除污垢或沙子，然後在旋轉軸的縫隙中塗抹潤滑劑。 ② 更換彈簧 (請諮詢您購買產品的零售商)

如果您發現或遇到任何損壞或異常，請停止使用並聯絡您購買該產品的零售商進行檢查、維修或更換零件。



英屬開曼群島商勝邦福樂智股份有限公司台灣分公司
展示中心:新北市汐止區南陽街258號6樓
服務電話:(02) 2986-0551

*衛部醫器壹字第023237號

*請注意，規格和外觀如有變更，恕不另行通知。

*使用說明書中使用的插圖是為了使說明更容易理解，因此可能與實際產品略有不同。

MADE IN VIETNAM 24.07